

187941-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Landscaping work for green areas – Erweiterung Waldschule, Garten- und Landschaftsbau

OJ S 54/2026 18/03/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Stadt Walldorf

R-phost: vergabe@walldorf.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Erweiterung Waldschule, Garten- und Landschaftsbau

Cur síos: Garten- und Landschaftsbau

Aitheantóir an nós imeachta: 02bcac1f-12a3-4545-aae0-fd4513664422

Aitheantóir inmheánach: 2026_205.21.94/se

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45112710 Landscaping work for green areas

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Walldorf

Cód poist: 69190

Foroinn tíre (NUTS): Rhein-Neckar-Kreis (DE128)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Für die elektronische Rechnungsstellung werden im Rahmen der Auftragserteilung nähere Informationen (Fachamtskennung, zentraler Rechnungseingang) übermittelt. Bitte beachten Sie, dass für die elektronische Angebotsabgabe die Bietersoftware AI Bietercockpit erforderlich ist. Die Nutzungsbedingungen und technischen Voraussetzungen sind abrufbar unter <http://www.auftragsboerse.de>. Bitte berücksichtigen Sie bei Ihrer Angebotsabgabe ebenso, dass aufgrund einer ggf. großen Datenmenge eine vollständige Übertragung Ihres Angebots längere Zeit in Anspruch nimmt!

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vob-a-eu -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Éilliú: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Comhaontuithe le hoibreoirí eacnamaíocha eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Calaois: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Dócmhainneacht: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Coinbhleacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchomparáide eile: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Erweiterung Waldschule, Garten- und Landschaftsbau

Cur síos: - ca. 1.240 m Bauzaun - ca. 44 St. Ausstattungsgegenstände abbrechen - ca. 246 Findlinge ausbauen - ca. 2.370 m² Betonsteinpflaster abbrechen - ca. 320 m² Asphaltbeläge aufbrechen - ca. 1.110 t Boden entsorgen - ca. 3,660 m³ Oberboden abtragen und wieder einbauen - ca. 4.180 m³ Boden abtragen und wieder einbauen - ca. 2.280 m Einfassungen herstellen - ca. 3.765 m² Asphaltbeläge mit Markierungen herstellen - ca. 1.870 m² Klinkerbeläge herstellen - ca. 750 m² Fallschutzbeläge mit Markierungen herstellen - ca. 32 Spiel- und Turngeräte herstellen - ca. 200 m² pumprack herstellen - ca. 60 m² Bruchsteinmauerwerk herstellen - ca. 150 m Sitzstufen Sandstein herstellen - ca. 3,0 St. Handläufe herstellen - ca. 300 m Grundleitungen herstellen - ca. 60 St. Abläufe herstellen - ca.

95 m Entwässerungsrinnen herstellen - ca. 1.335 m Kabelschutzrohr herstellen - ca. 36,0 St.
Leuchtenfundamente herstellen - ca. 95,0 St. Fahrradbügel herstellen - ca. 8,0 St.
Rollerstände herstellen - ca. 34,0 St. Sitzelemente herstellen - ca. 580,0 m
Holzstangengeländer herstellen - ca. 120 St. Großbäume pflanzen - ca. 25.280 St. Stauden
pflanzen - Fertigstellungspflege - Entwicklungspflege
Aitheantóir inmheánach: LOT-0000

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45112710 Landscaping work for green areas

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 26/05/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 17/12/2027

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeádta:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

Eolas breise: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Tagairtí ar shaothair sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärung oder Präqualifizierungsnachweise
betreffen Bauleistungen, die mit der vergebenen Leistung vergleichbar sind.

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärungen oder Präqualifizierungsnachweise zur
Eintragung im Berufsregister, Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft,
Gewerbezentralregisterauskunft, Nichtvorliegen von Ausschlussgründen und Angaben zu
etwaigen schweren Verfehlungen.

Critéar: Fórsa saothair meánach bliantúil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Zahl, der in den letzten drei abgeschlossenen
Geschäftsjahren beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen mit extra
ausgewiesenem Leitungspersonal.

Critéar: Ioncam bliantúil meánach

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Umsätze des Unternehmens in den letzten 3
abgeschlossenen Geschäftsjahren, Insolvenzverfahren und Liquidation, Zahlung von Steuern
und Abgaben sowie Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung, Verpflichtungserklärung
zum Mindestentgelt.

Critéar: Clárú i gclár gairmiúil ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärungen oder Präqualifizierungsnachweise zur Eintragung im Berufsregister, Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft, Gewerbezentralregistrauskunft, Nichtvorliegen von Ausschlussgründen und Angaben zu etwaigen schweren Verfehlungen.

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärungen oder Präqualifizierungsnachweise zur Eintragung im Berufsregister, Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft, Gewerbezentralregistrauskunft, Nichtvorliegen von Ausschlussgründen und Angaben zu etwaigen schweren Verfehlungen.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: Zuschlagskriterium = Preis

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: https://vergabe.vmstart.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19c332399cb-1eff1171e0a68b90

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://www.auftragsboerse.de>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriodhata chun tairiscintí a fháil: 24/03/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 53 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriodhata chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar roinnt doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: siehe gesetzliche Grundlagen und Vergabeunterlagen

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 24/03/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Áit: Stadt Walldorf Nußlocher Straße 45 69190 Walldorf Deutschland

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Besondere Vertragsbedingungen -

Weitere Besondere Vertragsbedingungen - Zusätzliche Vertragsbedingungen - Besondere

Vertragsbedingungen LTMG-BW - CloudHinweis auf Anlagen_09.02.2026

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear focaíocht leictreonach: níl

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf schriftlichen Antrag hin ein. Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse am Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten durch Nichtbeachten von Vergabevorschriften geltend macht. Der Antrag ist gem. § 160 Abs. 3 Nr. 1-3 GWB unzulässig, wenn der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften bereits im Vergabeverfahren erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen und in der Regel vor Anrufung der Kammer gerügt hat bzw., wenn der Antragsteller Vergabeverstöße, die bereits aufgrund der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar waren, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe/Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt hat. Ferner ist ein Antrag unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB). Der Nachprüfungsantrag soll ein bestimmtes Begehren enthalten. Er ist unverzüglich zu begründen (§ 161 Abs. 1 GWB). Die Begründung muss die Bezeichnung des Antragsgegners mit Anschrift, eine Beschreibung der behaupteten Rechtsverletzung mit Sachverhaltsdarstellung und die Bezeichnung der verfügbaren Beweismittel enthalten. Es ist auch darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht (§ 161 Abs. 1 und 2 i. V. m. § 97 Abs. 6 GWB) und dass gegenüber dem Auftraggeber ordnungsgemäß gerügt wurde (§ 160 Abs. 3 GWB). Die sonstigen Beteiligten sollen, soweit bekannt, benannt werden (§ 161 Abs. 2 GWB).

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Stadt Walldorf

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Stadt Walldorf

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-7001

Ainm oifigiúil: Stadt Walldorf

Uimhir chlárúcháin: 08226095-A8762-86

Seoladh poist: Nußlocher Straße 45

Baile: Walldorf

Cód poist: 69190

Foroinn tíre (NUTS): Rhein-Neckar-Kreis (DE128)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Fachbereich 4

R-phost: vergabe@walldorf.de

Teil.: +49 6227-351410

Facs: +49 6227-351419

Seoladh idirlín: <https://www.walldorf.de>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-7004

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Uimhir chlárúcháin: 08-A9866-40

Seoladh poist: Durlacher Allee 100

Baile: Karlsruhe

Cód poist: 76137

Foroinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer@rpk.bwl.de

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-7005

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungssamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

10. Athraigh

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú

:

fc4c48a4-575d-436b-a5b0-438a932ec61e-01

An phríomhchúis leis an athrú

:

Ceartúchán - foilsitheoir

Cur síos

:

Submissionstermin musste geändert werden.

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: LOT-0000

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 5bf28163-1d28-4b94-88cd-d5b56aa274e0 - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 17/03/2026 09:29:42 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 187941-2026

Uimhir eagráin IO S: 54/2026

Dáta foilsithe: 18/03/2026